diomati

地道英语一百句丛书



地道英语一百句丛书



图书在版编目(CIP)数据

地道英语饭店 100 句/孙伟,苗新萍主编。一北京:中国书籍出版社,2002.1

(地道英语一百句)

ISBN 7 - 5068 - 0989 - 3

Ⅰ. 地… Ⅱ. ①孙… ②苗… Ⅲ. 饭店—英语——Ⅱ语 N. H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 097246 号

书 名 / 地道英语饭店 100 句

书 号 / ISBN 7 - 5068 - 0989 - 3/H·242

责任编辑 / 赵海生

责任印制 / 王大军 刘颖丽

封面设计 / 恳垦工作室

出版发行。中国书籍出版社

地 址 / 北京市丰台区太平桥西里 38 号(邮编: 100073)

电 话 / (010) 63455[64 (总编室) (010) 63454858 (发行部)

经 销《全国新华书店

印 刷。北京地矿印刷厂

开 本 / 787 毫米 × 1092 毫米 1/32 9.125 印张 143 千字

版 次 / 2002 年 1 月第 1 版 2002 年 1 月第 1 次印刷

印 数 / 0001 - 5000 册

定 价 / 10.00 元 (册)

版权所有 翻印必究

丛书编委会

陈 宏 王 蓓 李红红 李洪波 王兴佳 李子强 顾 颖 苗新萍 张永平 徐光伟





本书写读

本书精选饭店的各项服务的常见会话,较为详尽地介绍相关知识,是一本有助于饭店从业者提高英文专业知识、加强与顾客之间的沟通、提高服务水平的理想读物。

本书结构上分为客房和餐饮服务两大部分,内容接近生活,语言表达多样,极富口语化。融相关专业术语于灵活的对话中,可读性强。

日 录 Contants

Part I Housekeeping Department 第一部分 客房部分

UNIT 1	Reserving a Room
	预订房间[3]
UNIT 2	Checking-in the Room
	人住房间[15]
UNIT 3	Greeting Customers
	接待顾客[25]
UNIT 4	Chamber Service
	客房服务[34]
UNIT 5	Booking Tickets
	订票[44]
UNIT 6	Valet Service
	洗衣服务[53]
UNIT 7	Morning Call Service
	唤醒服务[62]
UNIT 8	Check-out
	结账退房[69]

2. 地道英语·飯店 100

6)

UNIT 9	Settling the Complaints
	处理投诉[78]
P	art II Food and Beverages
	Department
	第二部分 餐饮部分
UNIT 10	Reserving a Table
	订 座[89]
UNIT 11	Receiving a Guest
	引 座[99]
UNIT 12	Taking Orders
	点 莱[108]
UNIT 13	Recommend the Dishes
	推荐菜式[117]
UNIT 14	Choosing Dishes
	选 菜[127]
UNIT 15	Delivery Service
	送餐服务[135]
UNIT 16	Having Western Food
	点西餐[145]
UNIT 17	Having Chinese Food
	吃中餐[156]
UNIT 18	Service Dishes
	上 菜[168]
UNIT 19	Had the Wrong Menu

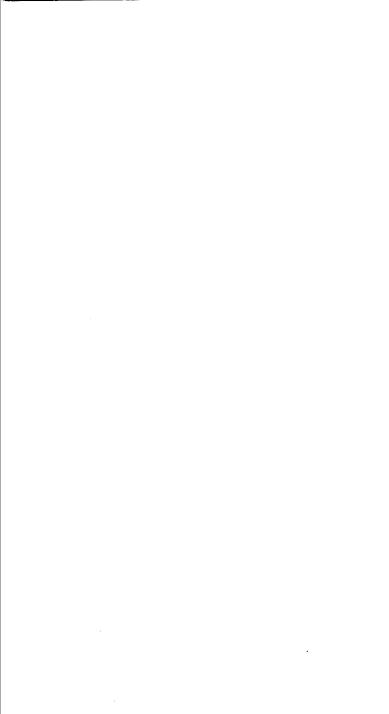
	上错菜[177]
UNIT 20	At a Fast-food Restaurant
	吃快餐[187]
UNIT 21	At the Cafeteria
	在自助餐厅[196]
UNIT 22	The Banquet
	宴 会[203]
UNIT 23	Breakfast Service
	早餐服务[211]
UNIT 24	Dinner Service
	午餐服务[218]
UNIT 25	Supper Service
	晚餐服务[227]
UNIT 26	Chatting in the Meal
	用餐闲谈[237]
UNIT 27	
	在酒吧[245]
UNIT 28	
	饮料[255]
UNIT 29	Room Service
	房间就餐服务[261]
UNIT 30	Pay a Bill
	结 账[269]
UNIT 31	Suggestions & Criticisms
	建议与批评[278]

Part]

Housekeeping Department

第一部分

容房部分

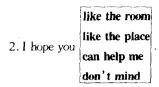


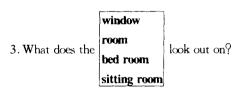
UNIT 1 Reserving a Room 预订房间

□ Required Patterns 必通句型

- 1.1'd like to reserve a room for tonight.
- 2. Any rooms available for tonight?
- 3. Sorry, we are all booked up for tonight.
 - 4. I'd like a room with a bath.
 - 5. How much for one night?
- 6. Do you service breakfast?
- 1. 我今晚想预订一间房。
- 2. 今晚有空房吗?
- 3. 真是抱歉,今晚客满了。
- 4. 我要有浴室的房间。
- 5. 住一个晚上要多少钱呢?
- 6. 你们供应早餐吗?
- Substitution Drills 举一反三

I help you?





① Gab Conversations 能说会道

Dialogue 1:

A: The Youth Hotel.

B: Are there any room available for two girls tonight?

A: Yes, but how many nights will you stay?

B: Probably two nights.

A:OK.

B: How much do you charge for a bed per night?

A: That's 20 yuan. When will you come?

B: At about 10:00. Can we reserve them?

A: Yes, but make sure you arrive before 11:00 otherwise we'll cancel your reservation.

B:We will. My name is Wang Hong.

A: Miss Wang. OK.

B:Thank you very much.

Dialogue 2:

A:Room Reservations. May I help you?

B: Yes, this is the World Trade Exhibition Company. I would like to reserve ten double rooms with twin beds for five days.

A:From which date?

B: From March 12 to March 16.

A: One moment, please, sir... Yes, we can confirm ten rooms for five days.

B: Thank you. Is there a special rate for group reservations?

A: Yes, sir. There is a twenty percent discount. Therefore, it is ninety-six U. S. dollars per night. There's also a ten percent service charge and a five percent government tax.

B: That's fine.

A: Sir, as we have no credit arrangement with your company, we need an advance deposit by company cheque or in cash before the reservation date.

B: That's all right.

A: May I have your name, please?

B: Wang Chongyang of the Administration Department.

A: How will the guests be getting to Hong Kong, by air?

B; Yes.

A: Could you give me their flight number?

B: Yes, CX401. Their flight will arrive at 5:00, so they should be there by 8:00.

A: Thank you very much. My name is Wang Cong. If you have any queries, please contact with me.

B: Oh, yes! We will hold a conference on March 14. Have you got a function room for fifty people?

A: Yes, sir. We have a very nice function hall but you have to apply for it to the banquet department. Please hold on and I'll see if I can put you through.

B:Thank you.

Dialogue 3:

A: Good morning, Room Reservations. Can I help you?

B:I'd like to reserve a room for next Friday to Sunday.

A: Which kind of room would you prefer?

B:I want a triple room with harbour view.

A: I'm sorry. We don't have triple rooms.

What we do is to put an extra bed in the double room. Would that be alright?

B:I see. Then I prefer a connecting room.

A: We do have connecting rooms but they are all facing the city center, not the harbour.

B:It's too bad. Let me think about it. I'll get back to you later. Thank you very much. Goodbye.

A: Thanks for calling. Goodbye.

Dialogue 4:

A:Good morning, may I help you, sir?

B:We have reservations here until the 30th. I'm Paul Roberts.

A: Just a moment, please, Mr. Roberts. Let me check....yes. It's for you and Mr. Hall. Is that correct?

B: That's correct.

A: We've reserved two rooms on the 3rd floor. Is that satisfactory?

B: Would it be possible to change that to upper floors? I hate noise from the street.

A: Yes, I think that's possible...how would

you like rooms on the 7th floor?

B:That's all right.

A:But they are not adjacent rooms. One room is facing south, and the other is on another side of the corridor.

B:Well, no problem.

A: So your room numbers are 7121 and 7134. Would you please fill out this form?

B: What's the rate, please?

A: The rate is \$156 each night plus service charge.

B: By the way, what are the hours at the Business Centre? We'd like to send some message back to the head office.

A: It offers round-the-clock service. Do you have anything urgent to send? I can manage it for you right now.

B:No, it's not that urgent. Thank you.

A: You are welcome. Enjoy your stay here.

B:Thank you, we will.

Dialogue 5:

A:Qingyuan Hotel.

B:I'd like to reserve a double room. I'll be arriving next Monday, the 15th. My name is Smith.

A:A double room for the 15th? The name is Smith?

B: Yes, that's right.

A: How long will you be staying?

B: Three or four days—perhaps longer.

A: Very good, sir. We'll be expecting you next Monday, the 15th.

Dialogue 6:

A: Good evening. May I help you?

B:Good evening, I'd like to have a room for a couple of days.

A: May I have your name, please?

B:Li Quan.

A:Do you have a reservation with us?

B:No. I came here at short notice and did not have time to make reservations.

A: I see. What kind of room would you prefer?
We have single rooms, double rooms and suites.

B:I'd like to have a single room, preferably facing south.

A:OK. I'll arrange it for you. Room 1020 on the tenth floor, facing south.

B:Good. How much is it for a day?

A:50 yuan.